

О заключении путем обмена нотами Соглашения о внесении дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о пунктах пропуска на российско-китайской государственной границе от 27 января 1994 г.

Распоряжение · № 2460-р · от 29.12.2010 · Правительство Российской Федерации · Действует без изменений

ПРАВИТЕЛЬСТВО РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ

РАСПОРЯЖЕНИЕ

ОТ 29 ДЕКАБРЯ 2010 Г. № 2460-Р

МОСКВА

О заключении путем обмена нотами Соглашения о внесении дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о пунктах пропуска на российско-китайской государственной границе от 27 января 1994 г.

В соответствии с пунктом 1 статьи 11 Федерального закона "О международных договорах Российской Федерации" принять предложение Росграницы, согласованное с МИДом России, МВД России, Минобороны России, Минсельхозом России, Минтрансом России, Минэкономразвития России, ФСБ России и ФТС России и предварительно проработанное с Китайской Стороной, о заключении путем обмена нотами Соглашения о внесении дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о пунктах пропуска на российско-китайской государственной границе от 27 января 1994 г.

Одобрить проект ноты Российской Стороны (прилагается).

Поручить МИДу России осуществить от имени Правительства Российской Федерации обмен нотами, составляющими указанное Соглашение, разрешив в случае необходимости вносить в прилагаемый проект изменения, не имеющие принципиального характера.

Председатель Правительства
Российской Федерации В.Путин

Проект

"__" _____ 2011 г.

Министерство иностранных дел Российской Федерации свидетельствует свое уважение Посольству Китайской Народной Республики в Российской Федерации и, ссылаясь на статью 3 Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о пунктах пропуска на российско-китайской государственной границе, подписанного в г. Пекине 27 января 1994 г., имеет честь сообщить следующее.

Правительство Российской Федерации предлагает:

пункт 1 статьи 1 Соглашения между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о пунктах пропуска на российско-китайской государственной границе от 27 января 1994 г. дополнить позицией 22 следующего содержания:

"22) Нижнеленинское (железнодорожный) - Тунцзян (железнодорожный).";

приложение к указанному Соглашению дополнить пунктом 22 следующего содержания:

"22. Нижнеленинское - Тунцзян

По обеим сторонам пунктов пропуска расположены соответственно Нижнеленинское (Ленинский район, Еврейская автономная область, Россия) и г. Тунцзян (провинция Хэйлунцзян, КНР).

Пункты пропуска открыты для международного пассажирского и грузового железнодорожного сообщения."

ПОСОЛЬСТВУ КИТАЙСКОЙ
НАРОДНОЙ РЕСПУБЛИКИ
г. Москва

В случае согласия Правительства Китайской Народной Республики с изложенным Министерство иностранных дел Российской Федерации от имени Правительства Российской Федерации имеет честь предложить считать настоящую ноту и ответную ноту Посольства Китайской Народной Республики в Российской Федерации от имени Правительства Китайской Народной Республики Соглашением о внесении дополнений в Соглашение между Правительством Российской Федерации и Правительством Китайской Народной Республики о пунктах пропуска на российско-китайской государственной границе от 27 января 1994 г., которое вступит в силу с даты получения ответной ноты.

Министерство иностранных дел Российской Федерации пользуется случаем, чтобы возобновить Посольству Китайской Народной Республики уверения в своем весьма высоком уважении.
